
QDISK USB 2.0

N° 101339

EN	QDISK Quick Installation Guide	2
FR	QDISK : Guide d'installation rapide	7
DE	QDISK-Installationsanleitung	12
ES	QDISK - Guía de instalación rápida	17
IT	Guida rapida per l'installazione di QDISK	22

Warranty and Limited Liability

This product is sold with a limited warranty and specific remedies are available to the original purchaser in the event the product fails to conform to the limited warranty. Manufacturer's liability may be further limited in accordance with its sales contact.

In general, the manufacturer shall not be responsible for product damages caused by natural disasters, fire, static discharge, misuse, abuse, neglect, improper handling or installation, unauthorized repair, alteration or accident. In no event shall the manufacturer be liable for loss of data stored on disk media.

MANUFACTURER SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. EVEN IF INFORMED OF THE POSSIBILITY THEREOF IN ADVANCE.

Please see your sales contract for a complete statement of warranty rights, remedies and limitation of liability.

Furthermore, warranty does not apply to:

- Damages or problems resulting from misuse, abuse, accident, alteration or incorrect electrical current or voltage.
- Any product tampered-with or damaged warranty seal or serial number label.
- Any product without a warranty or serial number label.
- Batteries and any consumable items delivered with or in the equipment.

Warnings and Safety Instructions

CAUTION

To prevent risks of electric shock, this unit must only be opened by qualified service personnel.

Power off and disconnect the power supply cable before opening the unit.

WARNING

To prevent fire or shock hazard, do not expose the unit to rain or moisture.

Use of this product is for personal use only. Copying CDs or loading music, video, or picture files for sale or other business purposes is or may be a violation of copyright law.

FCC Warning Statement

FCC Compliance

This equipment has been tested and found to comply with the requirements for a class B digital device pursuant to Part 15 of the FCC regulations. These requirements are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential area. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy. If not installed and used in accordance with the manufacturer's instructions, it may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular environment. If this equipment does cause harmful interference, to radio or television reception which can be determined by turning the equipment on and off. The user is advised to try to correct the interference by one or more of the following methods:

- Reorient or relocate the receiving unit's antenna;
- Increase the distance between the equipment and the receiver;
- Connect the equipment to a different power outlet other than the one where the receiver is connected;
- Consult a certified television or radio technician for assistance.

CAUTION: any changes or modifications not expressly approved by the manufacturer of this device will void the user's authority to operate the equipment.

FCC Part 15 - Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference;
2. This device must accept any interference received including interference that may cause undesired operation.

Copyright Notice

Copyright ARCHOS © 2002 All rights reserved.

This document may not, in whole or part, be copied, photocopied, reproduced, translated or reduced to any electronic medium or machine-readable form without prior consent, in writing, from Archos.

Apple, Macintosh, MacOS are trademarks of Apple Inc. All rights reserved. All other brands and product names mentioned in this user guide are trademarks or registered trademarks of their respective owners.

**All specifications are subject to change without notice.*

1. QDISK Quick Installation Guide

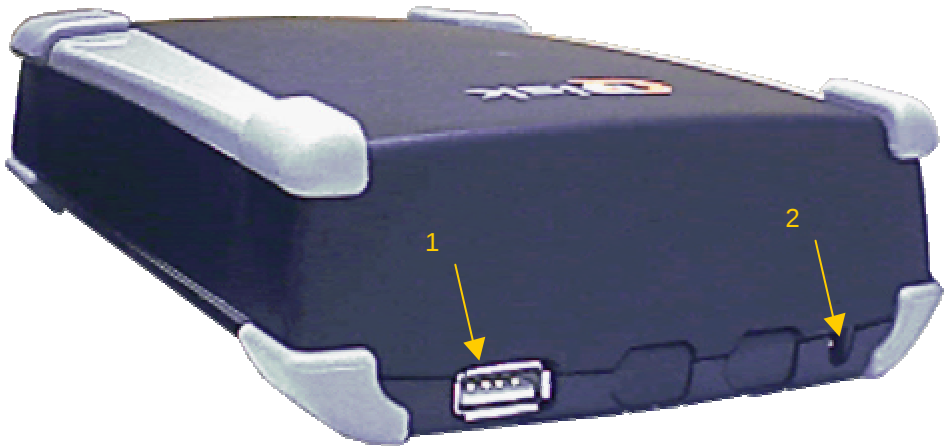
1.1 System Requirements:

System Requirements: a computer with Windows 98, 98 SE, ME, 2000 or XP and USB 2.0 port.

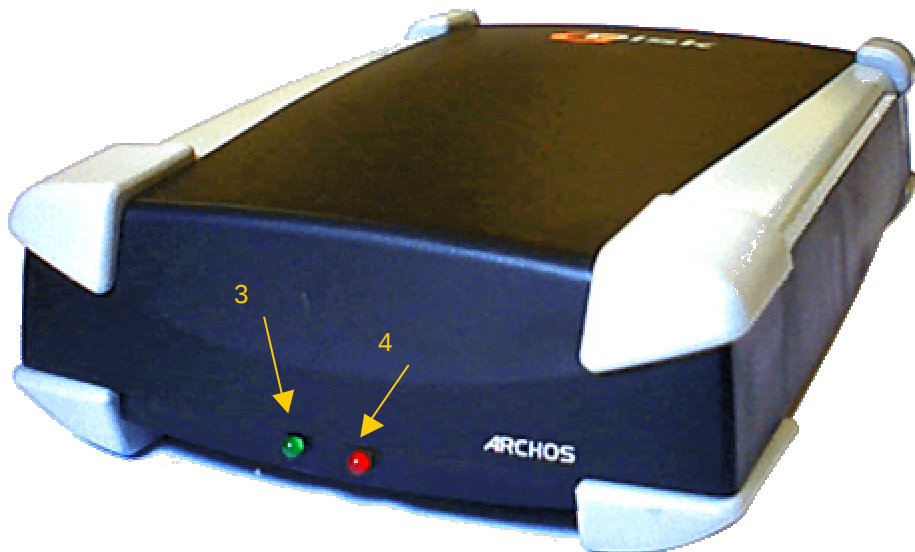
1.2 Parts Description:

QDISK Drive

1. **USB 2.0 Ports**
Allows connection to a computer through USB 2.0 cable
2. **Power Socket**
12V power supply socket for a DC Adapter



3. **Green Power Light**
It is on when hard drive is powered
4. **Red Busy Light**
It is on when the computer accesses the hard drive



2. Quick Start Guide – Installation

2.1 Hardware Installation

- Plug the power supply to the Qdisk.
- Check if the green power light is "on".
(NEVER PLUG THE USB CABLE IF THE GREEN POWER LIGHT IS NOT 'ON')
- Plug the USB cable into your computer.

2.2 Driver Installation

W98 USB2.0 interface cable (high speed)

- Turn on your computer and wait until it has finished booting.
- Connect the USB end of the USB cable to a free USB port on your computer
- A "New Hardware Found" window will guide you through installation of driver. When prompted for driver disk, insert Install Disk in floppy drive.
Then follow the instructions on screen to complete installation

WME W2000 WXP USB2.0 interface cable (high speed) -

- Turn on your computer and wait until it has finished booting.
- Connect the USB end of the USB cable to a free USB port on your computer
- A "New Hardware Found" window will guide you through installation of driver. Microsoft "USB Mass storage" drivers will be automatically installed. No install disk is needed.

For Windows 98, 98SE & ME you must declare drive as "Removable" & "Int13"

- Double-click "My Computer" icon on Desktop.
 - If QDISK is already shown in "My Computer" window, skip this paragraph.
 - If QDISK is not shown, you must declare it as "Removable" and "Int13", as follows:
- Double-click "Control Panel" icon, then "System" icon.
- Click on "Device manager" tab. Expand "Disk Drives" line by double clicking on it.
- At least two lines will appear: one for your main disk, and another one for QDISK.
- Find the line related to QDISK: double-click on each line, look at "Settings" tab in "Properties" window. The line related to QDISK will have no "Drive Letter" assigned to it.

- In "**Settings**" tab for QDISK, check both "**Removable**" and "**Int13**"
- Click "**OK**", and "**Close**" System manager.
- Windows will ask you to reboot your computer. Do not remove your new drive while rebooting.
- After reboot, QDISK will appear in the "**My Computer**" window, with a letter assigned to it.
- If QDISK did not appear in "**My Computer**" after rebooting, proceed again by declaring it as "**Removable**" and "**Int13**". QDISK will be recognised.

For Windows 2000 or XP:

The QDISK will be automatically installed by the default Microsoft driver.

2.3 Formatting QDISK

- Open "**My Computer**" window. Double-click on QDISK's icon.
- If the drive has not been factory-formatted, you will get a message asking you to format it.
- If you do not intend to share your drive with a WinNT-based machine,
- Just let Windows format your new drive.

2.4 Inserting or Removing QDISK drive

For Windows 98 & 98SE

- You can insert QDISK at any time either before or after boot-up.
- To remove your drive, stop accessing it and wait until the red Busy light is off; then unplug it.

Warning: *In any case, never remove the external power supply jack before removing QDISK from computer port.*

For Windows ME, 2000 & XP

You can plug in your QDISK at any moment, before or after boot-up.

To remove your QDISK:

- Stop accessing your QDISK and wait until the red Busy light is off.
- Click on the "peripheral" icon in the system tray
- Click on the pop-up windows asking for removal
- Wait until a message says removal is OK



Warning: *Do NOT remove the QDISK when it is accessed by the PC. Loss of data and/or drive damage, may result.*

3. Customer Support

If you need help with your Jukebox unit, please contact the place of purchase.
If you need additional help, you may contact ARCHOS directly via the Web or by phone.

Technical Support

Call for 949-609-1400 (USA, Canada)
 0207-949-0115 (UK)
 0696-698-4714 (Germany)
 09-1745-6224 (Spain)
 01-7020-0030 (France)
 02-4827-1143 (Italy)
 for assistance and information from our
 trained technical staff.

technical-support@archos.com

(Support in English language)

support-technique@archos.com

(Support in French language)

United States & Canada

ARCHOS Technology

3, Goodyear – Unit A
Irvine, Ca 92618
USA

Phone : + 949-609-1400

Fax: + 949-609-1414

Europe & Asia

ARCHOS S.A.

12, rue Ampère
91430 Igny
France

Phone : +33 169 33 169 0

Fax : +33 169 33 169 9

United Kingdom

ARCHOS (UK) Limited

Regus House
Windmill Hill Business Park
Whitehill Way
Swindon
Wiltshire SN5 6QR
UK

Phone: + 44 (0) 1793 44 15 10

Fax: + 44 (0) 1793 44 16 10

<http://www.archos.com>

Garantie et responsabilité limitée

Ce produit est vendu avec une garantie limitée et des solutions spécifiques sont mises à disposition de l'acheteur initial au cas où le produit ne serait pas conforme à cette même garantie limitée. La responsabilité du fabricant peut être davantage limitée en accord avec le contrat de vente consenti.

En règle générale, le fabricant ne peut être tenu responsable des dégâts causés au produit par des catastrophes naturelles, incendies, décharges électrostatiques, utilisations incorrectes ou abusives, négligences, manipulations ou installations incorrectes, réparations non-autorisées, altérations ou accidents. En aucun cas, le fabricant peut être responsable de la perte de données stockées sur le disque.

LE FABRICANT NE PEUT ÊTRE TENU RESPONSABLE DES DOMMAGES EXCEPTIONNELS, ACCIDENTELS OU INDIRECTS. MEME S'IL A ETE INFORME DE CETTE EVENTUALITE A L'AVANCE.

Veuillez consulter votre contrat de vente pour obtenir la convention complète des droits de garantie, des solutions et de la limitation de responsabilité.

De plus, la garantie ne couvre pas :

- les dommages ou problèmes causés par une utilisation incorrecte ou abusive, un accident, une altération ou un branchement électrique d'intensité ou de voltage inapproprié.
- les produits modifiés, ni ceux dont le scellé de garantie ou le numéro de série ont été endommagés.
- les produits dépourvus de garantie ou de numéro de série.
- les batteries ou autres consommables livrés avec ou compris dans l'équipement.

Mises en garde et consignes de sécurité

ATTENTION

Pour éviter tout risque de choc électrique, cette unité ne doit être ouverte que par un technicien qualifié.

Eteignez et débranchez le câble d'alimentation avant d'ouvrir l'unité.

ATTENTION

Pour éviter tout risque d'incendie ou d'électrocution, n'exposez jamais l'unité à la pluie ou à l'humidité.

Ce produit est strictement destiné à un usage privé. La copie de CD ou le téléchargement de morceaux de musique, de vidéos ou de fichiers images pour la vente ou d'autres fins commerciales peut être une violation de la loi protégeant les droits d'auteur.

Enoncé de sécurité FCC

Conformité FCC

Cet appareil a été testé et déclaré conforme aux recommandations établies pour un appareil numérique de classe B comme stipulé à la section 15 des réglementations FCC. Ces recommandations sont imposées afin de garantir une protection raisonnable contre les interférences dans un environnement résidentiel. Cet appareil génère, utilise et peut émettre des fréquences radio. S'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions du fabricant, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. En revanche, il n'est pas garanti qu'une interférence ne se produira pas dans un environnement particulier. S'il est vérifié, en éteignant et rallumant l'appareil, que ce dernier cause des interférences nuisibles à la bonne réception des signaux de radio ou de télévision, Il est recommandé à l'utilisateur d'essayer de corriger les interférences en ayant recours à une ou plusieurs des méthodes suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne réceptrice.
- Eloigner l'appareil du récepteur ;
- Brancher l'appareil à une autre prise d'alimentation que celle du récepteur ;
- Consulter un technicien agréé spécialisé en télévision ou radio.

ATTENTION : tout changement ou toute modification non expressément approuvés par le fabricant de cet appareil peut révoquer le droit de l'utilisateur à l'emploi de l'équipement en question.

Section 15 de la réglementation FCC – Utilisation soumise aux deux conditions suivantes :

1. Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences gênantes ;
2. Cet appareil doit tolérer les interférences reçues, y compris celles susceptibles d'en perturber le fonctionnement.

Avis sur les droits d'auteur

Copyright ARCHOS © 2002. Tous droits réservés.

Ce document ne peut pas être copié, photocopié, reproduit, traduit ou réduit, entièrement ou en partie, sous format électronique ou sous toute forme exploitable par une machine sans consentement écrit préalable.

Apple, Macintosh et MacOS sont des marques déposées de Apple Inc. Tous droits réservés. Toutes les autres marques appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

**Toutes les spécifications sont susceptibles de modification sans préavis.*

1. QDISK : Guide d'installation rapide

1.1 Configuration requise

Un ordinateur avec Windows 98, 98 SE, ME, 2000 ou XP et un port USB 2.0

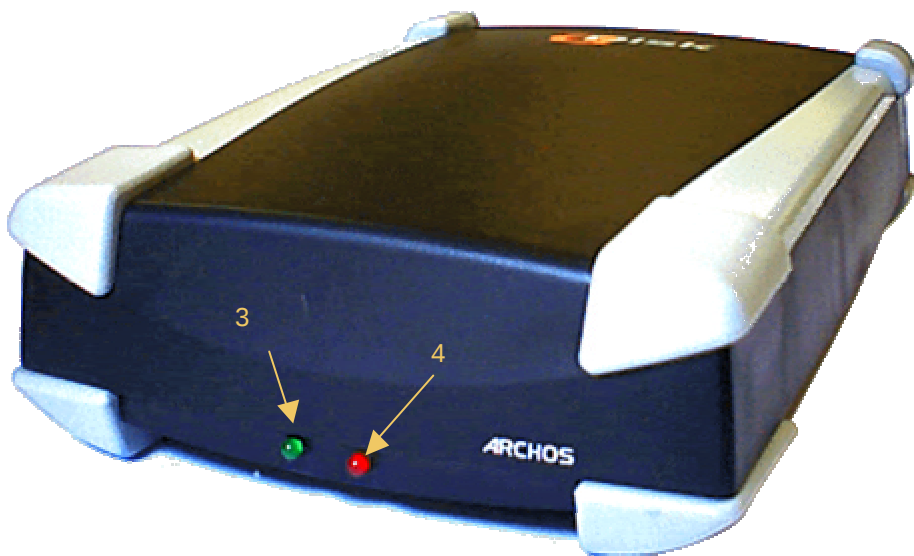
1.2 Description des pièces

Lecteur QDISK

1. **Ports USB 2.0**
Permettent la connexion du QDISK à l'ordinateur par l'intermédiaire du câble USB 2.0
2. **Prise d'alimentation**
Alimentation 12V CC par adaptateur secteur externe (fourni)



3. **Témoin d'alimentation (vert)**
Allumé quand le lecteur est sous tension.
4. **Témoin d'activité (rouge)**
Allumé quand le lecteur est utilisé par l'ordinateur



2. Guide d'installation rapide – Mise en service

2.1 Installation du matériel

- Connectez l'adaptateur secteur au QDISK.
- Vérifiez que le témoin vert (alimentation) est bien allumé.
(NE JAMAIS CONNECTER LE QDISK A L'ORDINATEUR SI CE VOYANT N'EST PAS ALLUME)
- Connectez le câble USB du QDisk à votre ordinateur.

2.2 Installation du pilote

Câble d'interface USB 2.0 (high speed) - Win98

- Allumez votre ordinateur et attendez la fin du démarrage.
- Connectez le câble USB à un port USB de votre ordinateur.
- Une fenêtre "**Nouveau matériel détecté**" vous guidera tout au long de l'installation du pilote. Quand ce dernier vous est demandé, insérez la disquette d'installation dans le lecteur de disquettes. Suivez ensuite les instructions à l'écran pour terminer l'installation.

Câble d'interface USB 2.0 (high speed) - Win ME, 2000 et XP

- Allumez votre ordinateur et attendez la fin du démarrage.
- Connectez l'extrémité du câble USB à un port USB libre sur votre ordinateur.
- Une fenêtre "**Nouveau matériel détecté**" vous guidera tout au long de l'installation du pilote. Les pilotes Microsoft pour périphériques de "**stockage de masse USB**" seront automatiquement installés. Aucune disquette d'installation n'est nécessaire.

Pour Windows 98, 98SE et ME, vous devez déclarer le lecteur comme "Int13" et "Amovible"

- Double-cliquez sur l'icône "**Poste de Travail**" du Bureau.
 - Si le QDISK est déjà présent dans la fenêtre "**Poste de Travail**", vous pouvez passer au paragraphe suivant.
 - Si le QDISK n'est pas présent, vous devez le déclarer comme "**Int13**" et "**Amovible**", en procédant de la manière suivante :
- Double-cliquez sur l'icône "**Panneau de configuration**", puis sur l'icône "**Système**".
- Dans l'onglet "**Gestionnaire de périphériques**", double-cliquez sur la ligne "**Lecteurs de disque**".
- Au moins deux lignes s'affichent : une pour votre disque principal et une pour le QDISK.
- Trouvez celle correspondant au QDISK. Double-cliquez sur chaque ligne et affichez l'onglet "**Paramètres**" de la fenêtre des "**Propriétés**". Aucune "**Lettre de lecteur**" n'est attribuée au QDISK.
- Dans l'onglet "**Paramètres**" pour le QDISK, cochez "**Amovible**" et "**Int13**".
- Cliquez sur "**OK**" et fermez la fenêtre "**Propriétés du Système**".
- Quand Windows vous le demandera, redémarrez l'ordinateur en laissant le QDISK connecté.
- Après redémarrage, le QDISK apparaîtra dans "**Poste de Travail**" et se verra attribué cette fois-ci une lettre de lecteur.
- Si le QDISK n'apparaît toujours pas dans "**Poste de Travail**", déclarez-le à nouveau comme "**Amovible**" et "**Int13**". Il sera alors reconnu au redémarrage suivant.

Pour Windows 2000 et XP

Le QDISK sera automatiquement installé avec le pilote par défaut de Microsoft.

2.3 Formatage du QDISK

- Dans "**Poste de travail**", double-cliquez sur l'icône du QDISK. Si le lecteur n'a pas été préalablement formaté en usine, un message vous demandera de le faire.
- Si vous ne souhaitez pas partager votre lecteur avec un système sous Windows NT, laissez Windows formater votre nouveau lecteur.

2.4 Insertion et retrait du lecteur QDISK

Pour Windows 98 & 98SE

- Vous pouvez connecter le QDISK à tout moment avant ou après le démarrage.
- Le connecteur d'alimentation extérieur doit être préalablement branché.
- La prise USB peut être retirée à tout moment quand le QDISK est inactif (témoin d'activité éteint).

Important : de manière générale, **NE RETIREZ JAMAIS** le jack de l'adaptateur avant d'avoir débranché le QDISK de votre ordinateur.

Pour Windows ME, 2000 et XP

Vous pouvez brancher votre QDISK à tout moment, avant ou après le démarrage de l'ordinateur.

Pour débrancher le QDISK :

- Arrêtez d'utiliser le QDISK et attendez que le témoin d'activité (rouge) soit éteint.
- Cliquez sur l'icône "périphérique" de la barre des tâches.
- Cliquez sur la fenêtre demandant la suppression.
- Attendez qu'un message vous autorise à débrancher l'appareil.



Important : **NE RETIREZ PAS** le QDISK lorsque l'ordinateur y accède (témoin d'activité allumé) : cela pourrait entraîner une perte de données et/ou endommager le disque dur.

3. Assistance à la clientèle

Si vous avez besoin d'aide concernant votre Jukebox, nous vous invitons à prendre contact avec le magasin qui vous l'a vendu.

Si vous avez besoin de plus de renseignements, vous pouvez contacter ARCHOS directement via Internet ou par téléphone.

Assistance technique

Appelez les	949-609-1400	(USA, Canada)
numéros	0207-949-0115	(Grande-Bretagne)
suivants	0696-698-4714	(Allemagne)
	09-1745-6224	(Espagne)
	01-7020-0030	(France)
	02-4827-1143	(Italie)

pour obtenir plus d'informations et
l'assistance de nos experts techniques.

technical-support@archos.com

(Assistance en anglais)

support-technique@archos.com

(Assistance en français)

Etats-Unis et Canada

ARCHOS Technology

3, Goodyear – Unit A
Irvine, Ca 92618
USA

Europe et Asie

ARCHOS S.A.

12, rue Ampère
91430 Igny
France

Téléphone : + 949-609-1400

Fax : + 949-609-1414

Téléphone : +33 169 33 169 0

Fax : +33 169 33 169 9

Grande-Bretagne

ARCHOS (UK) Limited

Regus House
Windmill Hill Business Park
Whitehill Way
Swindon
Wiltshire SN5 6QR
Grande-Bretagne

Téléphone : + 44 (0) 1793 44 15 10

Fax : + 44 (0) 1793 44 16 10

<http://www.archos.com>

Garantie und beschränkte Haftung

Auf dieses Produkt gibt der Hersteller dem ursprünglichen Käufer eine beschränkte Garantie. Die Haftung des Herstellers ist unter Umständen auf Grund der Geschäftsbeziehungen zwischen dem Käufer und dem Verkäufer beschränkt.

Im Allgemeinen haftet der Hersteller nicht für Produktschäden, die durch Naturkatastrophen, Feuer, elektrostatische Aufladung, missbräuchliche Verwendung, Nachlässigkeit, falsche Handhabung oder Installation, Instandsetzung durch Unbefugte, Modifikation oder Unfälle verursacht wurden. Der Hersteller haftet unter keinen Umständen für den Verlust von Daten, die auf Datenträgern gespeichert wurden.

Der Hersteller haftet nicht für Unfälle und Folgeschäden. Der Haftungsausschluss für Unfälle und Folgeschäden gilt auch dann, wenn der Hersteller vor dem Unfall über die Möglichkeit eines solchen informiert war.

Weitere Informationen über die Garantieverpflichtungen des Herstellers und deren Beschränkung erhalten Sie vom Verkäufer des Produkts.

In folgenden Fällen übernimmt der Hersteller keine Garantieverpflichtungen:

- Bei Schäden, die durch missbräuchliche Verwendung, Unfall, Modifikation oder falsche Versorgungsspannung verursacht wurden.
- Wenn das Garantiesiegel oder das Etikett mit der Seriennummer entfernt oder ein entsprechender Versuch unternommen wurde.
- Wenn das Produkt nicht mit einem Garantiesiegel oder einem Etikett mit der Seriennummer versehen ist.
- Der Hersteller übernimmt keine Garantieverpflichtungen für Akkus und Verbrauchsgegenstände, die mit oder im Produkt geliefert wurden.

Sicherheitshinweise

VORSICHT

Um die Gefahr eines elektrischen Schlags zu vermeiden, darf das Gerät nur von technisch geschultem Personal geöffnet werden.

Vor dem Öffnen des Gerätes muss dieses ausgeschaltet und das Netzkabel abgetrennt werden.

VORSICHT

Um Brandgefahr oder die Gefahr eines elektrischen Schlag zu vermeiden, darf das Gerät nicht bei hoher Feuchtigkeit oder bei Regen in Betrieb gesetzt werden.

Dieses Gerät ist nur für persönlichen Gebrauch vorgesehen. Beim Kopieren von CDs und beim Laden von Musik-, Video- und Bilddateien zum Zwecke des Verkaufs oder aus anderen geschäftlichen Gründen besteht die Gefahr einer Verletzung von Urheberrechten Dritter.

Warnhinweis der FCC

FCC-Genehmigung

Diese Einrichtung ist getestet und für übereinstimmend mit den Anforderungen für die B-Klasse von digitalen Geräten erklärt worden, die eine Weiterführung von Teil 15 der FCC-Verordnungen ist. Diese Anforderungen sind dazu bestimmt, um einen vernünftigen Schutz gegen schädliche Interferenzen und einem Wohngebiet zu vermeiden. Diese Einrichtung erzeugt, nutzt Radiofrequenzenergie und kann sie ausstrahlen. Sollte sie nicht in Übereinstimmung mit den Herstellervorschriften installiert und benutzt werden, kann sie schädliche Interferenzen auf Funkverbindungen hervorrufen. Es wird jedoch nicht garantiert, dass es in einer besonderen Umgebung nicht zu Interferenzen kommen kann. Sollte diese Einrichtung schädliche Interferenzen auf den Radio- oder Fernsehempfang hervorrufen, die durch das Ein- und Ausschalten des Gerätes festgestellt werden können, wird der Benutzer darauf hingewiesen, dass er versuchen kann, der Interferenz durch die eine oder andere der folgenden Methoden Abhilfe zu schaffen :

- Die Antenne der Empfangseinheit neu ausrichten oder versetzen;
- Den Abstand zwischen dem Gerät und dem Empfänger vergrößern;
- Das Gerät an einen anderen Stromanschluss als den des Empfängers anschließen;
- Einen Fachmann für Fernsehen oder Rundfunk zu Rate ziehen.

Hinweis: Während der elektrostatischen Entladung funktioniert das Produkt nicht mehr. Drücken Sie den An-Aus-Schalter, um die Funktion wieder herzustellen.

ACHTUNG: Jede Umwandlung oder Veränderung, die nicht ausdrücklich vom Hersteller des Gerätes genehmigt worden sind, hebt die Benutzungsgenehmigung für die Bedienung dieser Einrichtung auf.

FCC Teil 15 – Der Betrieb ist den folgenden beiden Bedingungen unterworfen:

Dieses Gerät darf keine schädlichen Interferenzen erzeugen;

Dieses Gerät muß jede empfangene Interferenz ertragen können, einschließlich der Interferenzen, die ungewünschten Betrieb verursachen.

Anmerkungen zum Urheberrecht

Copyright © 2002 by ARCHOS. Alle Rechte vorbehalten.

Dieses Dokument darf weder ganz noch auszugsweise ohne unsere vorherige schriftliche Zustimmung kopiert, fotokopiert, reproduziert, übersetzt oder durch ein elektronisches Medium in von Maschinen lesbare Form gebracht werden.

Apple, Macintosh, MacOS sind Warenzeichen der Apple Inc. Alle Rechte vorbehalten. Alle anderen Warenzeichen bleiben im Besitz ihrer jeweiligen Eigentümer.

**Alle technischen Daten können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.*

1. QDISK-Installationsanleitung

1.1 Systemanforderungen:

Systemanforderungen: Ein Computer mit Windows 98, Windows 98 SE, Windows ME, Windows 2000 oder Windows XP und einem USB-2.0-Anschluss.

1.2 Beschreibung der Komponenten:

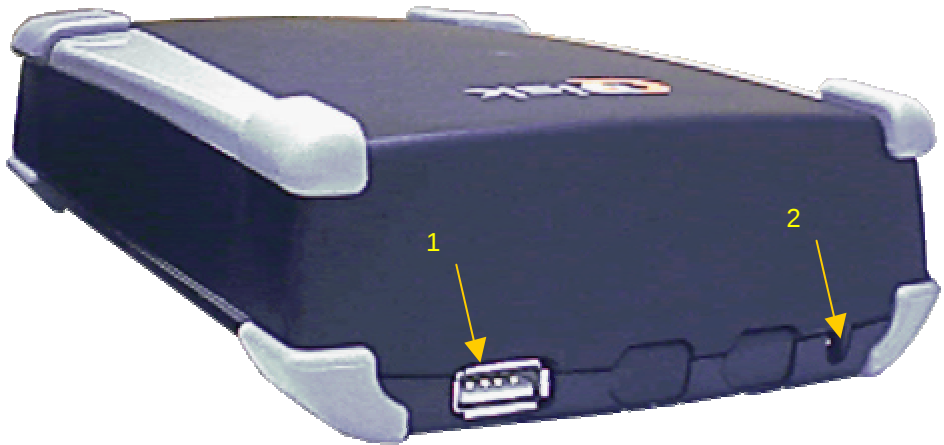
QDISK-Laufwerk

1. USB-2.0-Anschlüsse

Für die Verbindung mit einem Computer über ein USB-2.0-Kabel

2. Anschluss für Ladenetzteil

Anschluss für Ladenetzteil, 12 V=

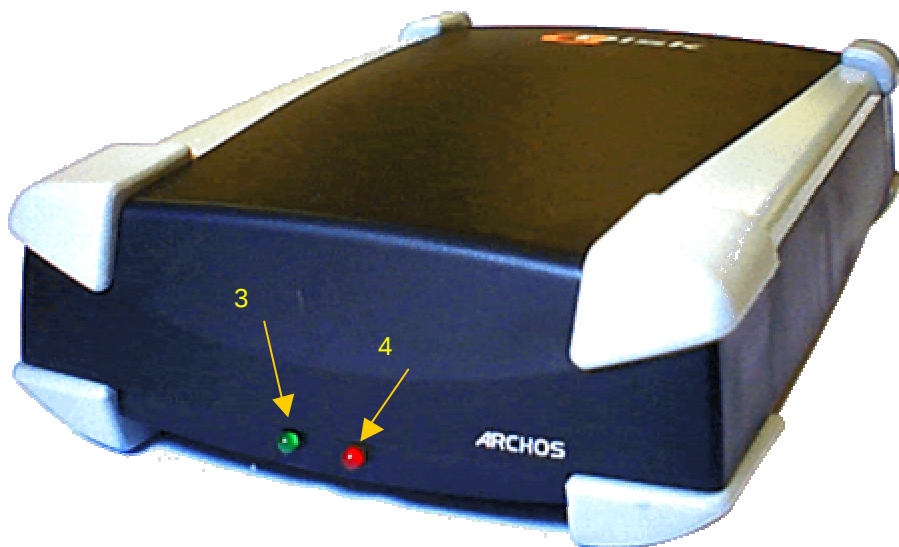


3. Grüne Anzeigeleuchte für Betriebszustand EIN

Diese Anzeigeleuchte leuchtet, wenn das Festplattenlaufwerk Betriebsspannung erhält

4. Rote Anzeigeleuchte für Betriebszustand BELEGT

Diese Anzeigeleuchte leuchtet, wenn aufs Festplattenlaufwerk zugegriffen wird



2. Kurzanleitung - Installation

2.1 Installation der Hardware

- Verbinden Sie die QDISK mit dem Ladenetzteil und dieses mit dem Wechselstromnetz.
- Prüfen Sie, ob die grüne Anzeigeleuchte leuchtet.
(Verbinden Sie das USB-Kabel niemals mit der QDISK und ziehen Sie das Kabel niemals von der QDISK ab, wenn die grüne Anzeigeleuchte nicht leuchtet!)
- Verbinden Sie das USB-Kabel mit Ihrem Computer.

2.2 Installation der Treibersoftware

Windows 98: USB-2.0-Kabel für hohe Datenübertragungsgeschwindigkeit

- Schalten Sie Ihren Computer ein und warten Sie, bis das Betriebssystem gestartet ist.
- Verbinden Sie den USB-Stecker des USB-Kabels mit einem freien USB-Anschluss Ihres Computers.
- **Nach dem Anschließen des USB-2.0-Kabels wird ein Fenster mit Anweisungen für die Installation des USB-Treibers geöffnet.** Legen Sie nach der entsprechenden Aufforderung die Installationsdiskette ins Diskettenlaufwerk ein.
Gehen Sie anschließend gemäß den Anweisungen auf dem Bildschirm vor, um die Installation abzuschließen.

Windows ME, Windows 2000, Windows XP: USB-2.0-Kabel für hohe Datenübertragungsgeschwindigkeit

- Schalten Sie Ihren Computer ein und warten Sie, bis das Betriebssystem gestartet ist.
- Verbinden Sie den USB-Stecker des USB-Kabels mit einem freien USB-Anschluss Ihres Computers.
- **Nach dem Anschließen des USB-2.0-Kabels wird ein Fenster mit Anweisungen für die Installation des USB-Treibers geöffnet. Die USB-Treiber von Microsoft für USB-Massenspeichereinheiten werden automatisch installiert.** Eine Installationsdiskette ist nicht erforderlich.

Bei Verwendung von Windows 98, Windows 98 SE und Windows ME müssen Sie das Laufwerk als Wechselplattenlaufwerk deklarieren und ihm den Interrupt "Int13" zuweisen

- Doppelklicken Sie aufs Symbol "Arbeitsplatz" auf dem Schreibtisch.
- Wenn Sie das Symbol der QDISK im Fenster "Arbeitsplatz" sehen können, müssen Sie diesen Abschnitt überspringen.

- Wenn das Symbol der QDISK nicht angezeigt wird, müssen Sie die QDISK als **"Wechselplattenlaufwerk"** deklarieren und ihr den Interrupt **"Int13"** zuweisen. Gehen Sie hierbei wie folgt vor:
- Doppelklicken Sie aufs Symbol **"Systemsteuerung"** und dann aufs Symbol **"System"**.
- Klicken Sie auf die Registrierkarte **"Geräte-Manager"**. Doppelklicken Sie auf **"Laufwerke"**.
- Nun erscheinen mindestens zwei Zeilen: Eine für ihre primäre Festplatte und eine andere für die QDISK.
- Suchen Sie die Zeile für die QDISK: **Doppelklicken Sie auf jede Zeile und suchen Sie im Fenster "Eigenschaften"** nach der Registrierkarte **"Einstellungen"**. In der Zeile für die QDISK ist kein **"Laufwerksbuchstabe"** zu sehen.
- Suchen Sie auf der Registerkarte **"Einstellungen"** für die QDISK nach den Einträgen **"Wechselplattenlaufwerk"** und **"Int13"**.
- Klicken Sie auf **"OK"** und schließen Sie das Fenster **"System"**.
- Nun werden Sie aufgefordert, Ihren Computer neu zu starten. Während des Neustarts darf die Verbindung zwischen der QDISK und Ihrem Computer nicht unterbrochen werden.
- Nach dem Neustart erscheint die QDISK im Fenster **"Arbeitsplatz"** mit einem Laufwerksbuchstaben.
- Wenn die QDISK nach dem Neustart nicht im Fenster **"Arbeitsplatz"** erscheint, müssen Sie die QDISK erneut als **"Wechselplattenlaufwerk"** deklarieren und ihr den Interrupt **"Int13"** zuweisen. Die QDISK wird nun vom Betriebssystem erkannt.

Gehen Sie bei Verwendung von Windows 2000 oder Windows XP wie folgt vor:

Für die QDISK muss kein spezieller Treiber installiert werden.

2.3 Formatieren der QDISK

- Öffnen Sie das Fenster **"Arbeitsplatz"**. Doppelklicken Sie aufs Symbol der QDISK.
- Wenn das Laufwerk nicht im Werk formatiert wurde, werden Sie aufgefordert, die Formatierung selbst durchzuführen.
- Wenn Sie nicht beabsichtigen, das Laufwerk gemeinsam mit einem Computer unter Windows/NT zu verwenden, können Sie die Festplatte von Windows formatieren lassen.

2.4 Anschließen oder Abtrennen der QDISK

Gehen Sie bei Verwendung von Windows 98 oder Windows 98 SE wie folgt vor:

- Sie können die QDISK jederzeit vor oder nach dem Starten Ihres Computers anschließen.
- Bevor Sie die QDISK von Ihrem Computer abtrennen können, müssen Sie sicherstellen, dass kein Schreib- oder Lesezugriff mehr stattfindet und warten, bis die rote Anzeileuchte nicht mehr leuchtet. Nun können Sie das USB-Kabel abziehen.

ACHTUNG: Das Ladenetzteil darf niemals von der QDISK abgetrennt werden, bevor das USB-Kabel entweder von der QDISK oder vom Computer abgetrennt wurde.

Gehen Sie bei Verwendung von Windows ME, Windows 2000 oder Windows XP wie folgt vor:

Sie können Ihre QDISK jederzeit vor oder nach dem Starten Ihres Computers mit dem Computer verbinden.

Trennen Sie Ihre QDISK wie folgt vom Computer ab:

- Stellen Sie sicher, dass kein Schreib- oder Lesezugriff mehr stattfindet und warten Sie, bis die rote Anzeileuchte nicht mehr leuchtet.
- Klicken Sie aufs Symbol für Peripheriegeräte in der Taskleiste.
- Klicken Sie ins nun erscheinende Popup-Fenster.
- Warten Sie, bis Sie aufgefordert werden, das Peripheriegerät vom Computer abzutrennen.



ACHTUNG: Trennen Sie die QDISK niemals von Ihrem Computer ab, wenn Daten auf die Festplatte der QDISK geschrieben oder von dieser gelesen werden. Das Nichtbeachten der vorstehenden Anweisung kann zu Datenverlusten oder sogar zu einer Beschädigung des Festplattenlaufwerks führen.

3. Kundendienst

Wenden Sie sich bei Problemen mit Ihrer Jukebox bitte an den Händler, bei dem Sie Ihre Jukebox gekauft haben.

Wenn Sie zusätzliche Hilfe benötigen, können Sie ARCHOS über die ARCHOS-Website oder telefonisch kontaktieren.

Technischer Kundendienst

Telefon 949-609-1400 (USA, Kanada)
 0207-949-0115 (Großbritannien)
 0696-698-4714 (Deutschland)
 09-1745-6224 (Spanien)
 01-7020-0030 (Frankreich)
 02-4827-1143 (Italien)
Hier erhalten Sie Unterstützung und Informationen von
unserem technischen Kundendienstpersonal.

technical-support@archos.com

(Unterstützung in englischer Sprache)

support-technique@archos.com

(Unterstützung in französischer Sprache)

USA und Kanada **ARCHOS Technology**

3, Goodyear – Unit A
Irvine, CA 92618
U.S.A.

Europa und Asien **ARCHOS S.A.**

12, rue Ampère
91430 Igny
Frankreich

Telefon: + 949-609-1400
Fax: + 949-609-1414

Telefon: +33 169 33 169 0
Fax: +33 169 33 169 9

Großbritannien

ARCHOS (UK) Limited

Regus House
Windmill Hill Business Park
Whitehill Way
Swindon
Wiltshire SN5 6QR
Großbritannien

Telefon: + 44 (0) 1793 44 15 10
Fax : + 44 (0) 1793 44 16 10

<http://www.archos.com>

Garantía y responsabilidad limitada

Este producto incluye una garantía limitada. El comprador original podrá ejercer acciones específicas si el producto no cumple con dicha garantía limitada. La responsabilidad del fabricante puede verse limitada por acuerdo mutuo con el vendedor del producto.

En general, el fabricante no se considera responsable por los daños en el producto causados por desastres naturales, fuego, descarga estática, utilización incorrecta, abuso, negligencia, instalación o manejo inadecuados, reparación no autorizada, alteración o accidente. En ningún caso, el fabricante será responsable por la posible pérdida de datos almacenados en un soporte-disco.

EL FABRICANTE NO SE HARÁ RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO EXTRAORDINARIO, IMPREVISTO O INDIRECTO. AUN SIENDO INFORMADO CON ANTELACION DE DICHA EVENTUALIDAD.

Consulte su contrato de compraventa para un informe detallado de sus derechos, recursos y limitación de responsabilidad.

Por otra parte, la garantía no se aplicará a:

- Daños o problemas derivados de la utilización inadecuada, abuso, accidente, alteración o corriente eléctrica o voltaje incorrectos.
- Los productos con el sello de seguridad o el número de serie dañados o manipulados.
- Los productos sin garantía o número de serie.
- Las baterías o cualquier otro artículo fungible incluido con el equipo.

Instrucciones de seguridad

PRECAUCIONES

Para evitar riesgos de descarga eléctrica, esta unidad solo deberá ser abierta por personal cualificado.

Antes de abrir la unidad, apague el dispositivo y desconéctelo de la fuente de alimentación.

ADVERTENCIA

Para evitar incendios y sacudidas eléctricas, no exponga el aparato a la lluvia o a la humedad.

Utilice este producto únicamente para uso personal. La copia de CDs o la transferencia de archivos de música, vídeo, o imagen para su venta u otros fines comerciales constituye una violación de los derechos de autor.

Aviso del FCC

Cumplimiento del FCC

Este equipo ha sido probado y satisface las exigencias del reglamento FCC, Parte 15, aplicadas a los dispositivos digitales de clase B. Dichas exigencias tienen como objetivo proporcionar una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en áreas habitables. Este equipo genera, utiliza y puede emitir energía de radiofrecuencia. Si no se instala y utiliza de acuerdo con las indicaciones del fabricante, puede ocasionar interferencias en las comunicaciones por radio. Ahora bien, no existe garantía alguna de que no se produzcan interferencias en un ambiente dado. Para saber si este equipo es fuente de interferencias en la recepción de radio o televisión, apague y vuelva a encender estos dispositivos. Puede corregir la interferencia utilizando uno o varios de los métodos siguientes:

- Reoriente o coloque en otro lugar la antena receptora;
- Aumente la distancia entre el equipo y el aparato receptor;
- Conecte el equipo y el aparato receptor a tomas de corriente distintas;
- Solicite la asistencia de un técnico de radio o televisión.

PRECAUCIÓN: cualquier cambio o modificación en este dispositivo, no autorizados expresamente por el fabricante, invalidarán el derecho del usuario a utilizar el equipo.

FCC, Parte 15 – La utilización está sujeta al cumplimiento de dos condiciones:

1. Este dispositivo no debe causar interferencias perjudiciales;
2. Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las originadas por el uso incorrecto.

Derechos de reproducción

Copyright ARCHOS © 2002 Reservados todos los derechos.

Este documento no puede ser copiado, fotocopiado, traducido o resumido, total o parcialmente, en formato electrónico o bajo cualquier otra forma explotable por una máquina sin previo consentimiento por escrito.

Apple, Macintosh y MacOS son marcas registradas de Apple Inc. Todos los derechos reservados. Todas las otras marcas pertenecen a sus respectivos propietarios.

**Todas las especificaciones son susceptibles de ser cambiadas sin aviso previo.*

1. QDISK - Guía de instalación rápida

1.1 Configuración mínima:

Configuración mínima: ordenador con Windows 98, 98 SE, ME, 2000 o XP y puerto USB 2.0.

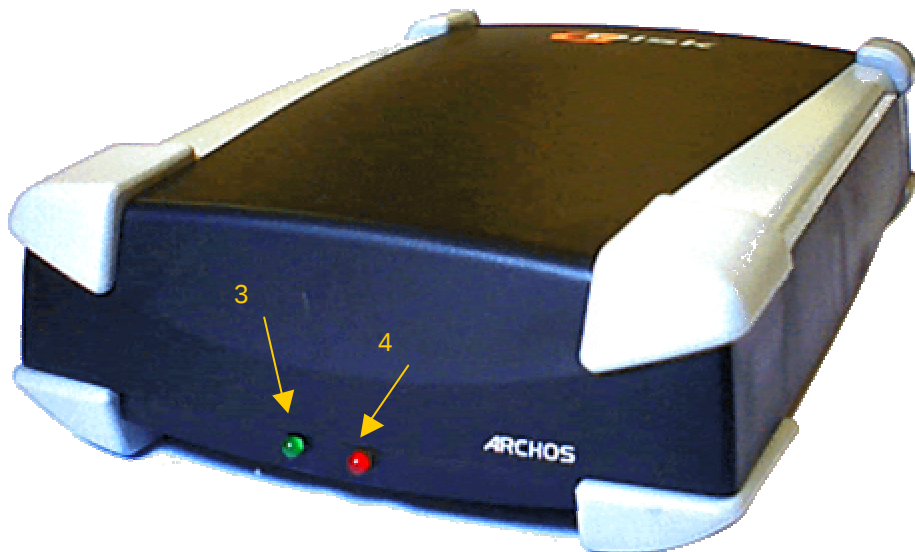
1.2 Descripción de los elementos:

Unidad QDISK

1. **Puerto USB 2.0**
Permite la conexión a un ordenador por medio del cable USB 2.0
2. **Toma de alimentación**
Toma de alimentación de 12V para adaptador CD



3. **Diodo de alimentación (verde)**
Se ilumina cuando la unidad de disco duro está encendida
4. **Diodo de funcionamiento (rojo)**
Se ilumina cuando el ordenador está accediendo a la unidad de disco



2. Guía de iniciación rápida – Instalación

2.1 Instalación del material

- Enchufe la Qdisk a la fuente de alimentación.
- Compruebe que el diodo de alimentación verde está "encendido".
(NO CONECTE EL CABLE USB SI EL DIODO DE ALIMENTACIÓN VERDE NO ESTÁ ENCENDIDO)
- Conecte el cable USB al ordenador.

2.2 Instalación del controlador

Cable de interfaz W98 USB2.0 (alta velocidad)

- Encienda el ordenador y espere hasta que el mismo esté completamente operativo.
- Conecte el extremo USB del cable USB a un puerto USB libre en su ordenador
- La ventana **"Se ha encontrado un nuevo hardware"** le guiará en la etapa de instalación del controlador. Cuando se le indique, inserte el disquete de instalación del controlador en la disquetera. Siga las instrucciones en pantalla hasta completar la instalación

Cable de interfaz WME W2000 WXP USB2.0 (alta velocidad) -

- Encienda el ordenador y espere hasta que el mismo esté completamente operativo.
- Conecte el extremo USB del cable USB a un puerto USB libre en su ordenador
- La ventana **"Se ha encontrado un nuevo hardware"** le guiará en la etapa de instalación del controlador. Los controladores de **almacenamiento masivo USB** de Microsoft se instalarán automáticamente. No necesita instalar el disquete.

En windows 98, 98SE y ME debe especificar que la unidad es "Extraíble" y "Int13"

- Haga doble clic en el icono **"Mi PC"** del escritorio.
- Si en la ventana **"Mi PC"** aparece QDISK, puede pasar por alto esta etapa.
- Si QDISK no aparece, debe especificar que se trata de una unidad **"Extraíble"** y **"Int13"** :
- Haga doble clic en el icono **"Panel de control"**, luego en el icono **"Sistema"**.
- Haga clic en la ficha **"Administrador de dispositivos"**. Despliegue la línea **"Unidades de disco"** haciendo doble clic en la misma.
- Aparecerán al menos dos líneas: una de su disco principal, y otra de QDISK.

- Para encontrar la línea correspondiente a QDISK, haga doble clic en cada línea, y en la ventana de "Propiedades" haga clic en la ficha "Configuración". La línea correspondiente a QDISK no tendrá asignada ninguna "Letra de unidad".
- En la ficha "Configuración" de QDISK, marque las casillas "Extraíble" y "Int13".
- Haga clic en "Aceptar", y "Cerrar" del Administrador de sistema.
- Windows le pedirá que reinicie el ordenador. No retire el controlador mientras realiza esta operación.
- Una vez reiniciado, en la ventana "Mi PC" aparecerá QDISK, junto con una letra que le es asignada.
- Si después de reiniciado, no apareciera QDISK en "Mi PC", repita el procedimiento marcando las casillas "Extraíble" y "Int13", de tal forma que QDISK pueda ser reconocida por el ordenador.

En Windows 2000 o XP:

El controlador predeterminado de Microsoft instalará automáticamente la QDISK.

2.3 Formateo de QDISK

- Abra la ventana "Mi PC" y haga doble clic en el icono QDISK.
- Si la unidad no ha sido formateada en fábrica, un mensaje le indicará que debe realizar el formateo.
- Si no piensa compartir la unidad con una máquina WinNT,
- Deje que Windows se encargue de dar formato a la nueva unidad.

2.4 Insertar o Retirar la unidad QDISK

En Windows 98 y 98SE

- Podrá insertar la QDISK en cualquier momento, antes o después del inicio del ordenador.
- Para retirar la unidad, deje de trabajar con ella y espere a que el diodo de funcionamiento rojo se haya apagado; luego desconéctela.

Advertencia: En cualquier caso, nunca retire la clavija de alimentación externa antes de retirar la QDISK del puerto del ordenador.

En Windows ME, 2000 y XP

Podrá enchufar la QDISK en cualquier momento, antes o después de reinicar el ordenador.

Para retirar la QDISK:

- Deje de trabajar con la unidad QDISK y espere a que el diodo de funcionamiento rojo se haya apagado.
- Haga clic en el icono "periférico" en el panel del sistema
- Haga clic en la ventana emergente que le invita a retirar el periférico
- Espere hasta que un mensaje le diga que puede retirar el periférico



Advertencia: NO retire la QDISK cuando el PC esté accediendo a dicha unidad, ya que podría provocar pérdidas de datos o daños en la unidad.

3. Asistencia al cliente

Si necesita ayuda con su dispositivo Jukebox, le rogamos que contacte con su establecimiento de venta. También puede contactar directamente con ARCHOS por teléfono o a través de la Red.

Ayuda técnica

Llame al

949-609-1400	(EE UU, Canadá)
0207-949-0115	(GB)
0696-698-4714	(Alemania)
09-1745-6224	(España)
01-7020-0030	(Francia)
02-4827-1143	(Italia)

Nuestro equipo de profesionales cualificados resolverá todas sus dudas.

technical-support@archos.com

(Asistencia en inglés)

support-technique@archos.com

(Asistencia en francés)

Estados Unidos y Canadá

ARCHOS Technology

3, Goodyear – Unit A

Irvine, Ca 92618

EE UU

Europa y Asia

ARCHOS S.A.

12, rue Ampère

91430 Igny

Francia

Teléfono: + 949-609-1400

Fax: + 949-609-1414

Teléfono: +33 169 33 169 0

Fax: +33 169 33 169 9

Gran Bretaña

ARCHOS (UK) Limited

Regus House

Windmill Hill Business Park

Whitehill Way

Swindon

Wiltshire SN5 6QR

Gran Bretaña

Teléfono: + 44 (0) 1793 44 15 10

Fax: + 44 (0) 1793 44 16 10

<http://www.archos.com>

Garanzia e responsabilità limitata

Questo prodotto è venduto con una garanzia limitata e specifici rimedi sono disponibili per l'acquirente originale nel caso che il prodotto non sia conforme a tale garanzia. La responsabilità del produttore può essere ulteriormente limitata dal contratto di vendita.

In generale, il produttore non è responsabile di danni al prodotto causati da disastri naturali, incendi, scariche statiche, uso improprio o illecito, negligenza, installazione o manutenzione non corretta, riparazione non autorizzata, modifiche o incidenti. In nessun caso il produttore è responsabile della perdita dei dati memorizzati sui supporti del disco.

IL PRODUTTORE NON È RESPONSABILE DI DANNI SPECIALI, ACCIDENTALI O INDIRETTI ANCHE SE PREVENTIVAMENTE INFORMATO DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI.

Per informazioni complete sui diritti forniti dalla garanzia, sui rimedi e sulla limitazione della responsabilità, fare riferimento al contratto di vendita.

Inoltre, la garanzia non si applica a:

- Danni o problemi derivanti da utilizzo improprio o illecito, incidenti, modifiche, tensione o corrente elettrica non corretta.
- Prodotti con etichetta del numero di serie o sigillo di garanzia danneggiato o manomesso.
- Prodotti senza garanzia o etichetta del numero di serie.
- Batterie o altri articoli di consumo forniti con l'apparecchiatura.

Avvertenze e istruzioni per la sicurezza

ATTENZIONE

Per evitare il rischio di scosse elettriche, l'unità deve essere aperta solo da personale di assistenza qualificato. Spegnerne e scollegare il cavo di alimentazione prima di aprire l'unità.

AVVERTENZA

Per evitare incendi o scosse elettriche, non esporre l'unità alla pioggia o all'umidità.

L'utilizzo di questo prodotto è personale. La copia di CD o il caricamento di file di immagini, video o musica per la vendita o altri scopi commerciali costituisce una violazione della legge sui diritti d'autore.

Dichiarazione di avvertenza FCC

Conformità FCC

Questa apparecchiatura è stata sottoposta a verifica e trovata conforme ai requisiti relativi ad un dispositivo digitale di Classe B, ai sensi della sezione 15 delle norme FCC. Tali requisiti sono mirati alla protezione contro interferenze dannose in un'installazione domestica. Questa apparecchiatura genera, utilizza e può irradiare energia a radiofrequenza. Se non installata e utilizzata secondo le istruzioni del produttore, può causare interferenze dannose con le radiocomunicazioni. Ciò non garantisce tuttavia che in un particolare ambiente non si verifichino interferenze. Eventuali interferenze dannose causate dall'apparecchiatura alla ricezione radio o televisiva possono essere determinate accendendo e spegnendo l'unità. Per tentare di correggere l'interferenza, adottare uno dei seguenti metodi:

- Riorientare o riposizionare l'antenna ricevente dell'unità;
- Allontanare l'apparecchiatura dal ricevitore radio o televisivo;
- Collegare l'apparecchiatura a una presa elettrica diversa da quella alla quale è collegato il ricevitore;
- Consultare un tecnico di apparecchiature radio o televisive qualificato.

ATTENZIONE: eventuali modifiche non approvate espressamente dal produttore di questa unità possono invalidare il diritto dell'utente di servirsi dell'apparecchiatura.

FCC Sezione 15 - Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni:

1. Il dispositivo non può causare interferenze dannose;
2. Il dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, compresa quella che può causare un funzionamento errato.

Note sul copyright

Copyright ARCHOS © 2002 Tutti i diritti riservati.

Questo documento o parte di esso non possono essere copiati, fotocopiati, riprodotti, tradotti o ridotti, sotto formato elettronico o sotto qualsiasi altro formato utilizzabile da una macchina senza autorizzazione scritta da parte del costruttore.

Windows 98 e MacOS sono dei marchi registrati da Microsoft corporation e da Apple Inc. Tutti i diritti riservati. Tutti gli altri marchi appartengono ai loro rispettivi proprietari.

**Il contenuto di questo manuale può essere soggetto a modifiche senza alcun preavviso*

1. Guida rapida per l'installazione di QDISK

1.1 Requisiti di sistema:

Requisiti di sistema: computer con Windows 98, 98 SE, ME, 2000 o XP e porta USB 2.0.

1.2 Descrizione parti:

Unità QDISK

1. **Porte USB2.0**

Consente il collegamento ad un computer mediante cavo USB 2.0.

2. **Socket di alimentazione**

Socket di alimentazione 12 V per un adattatore CC.

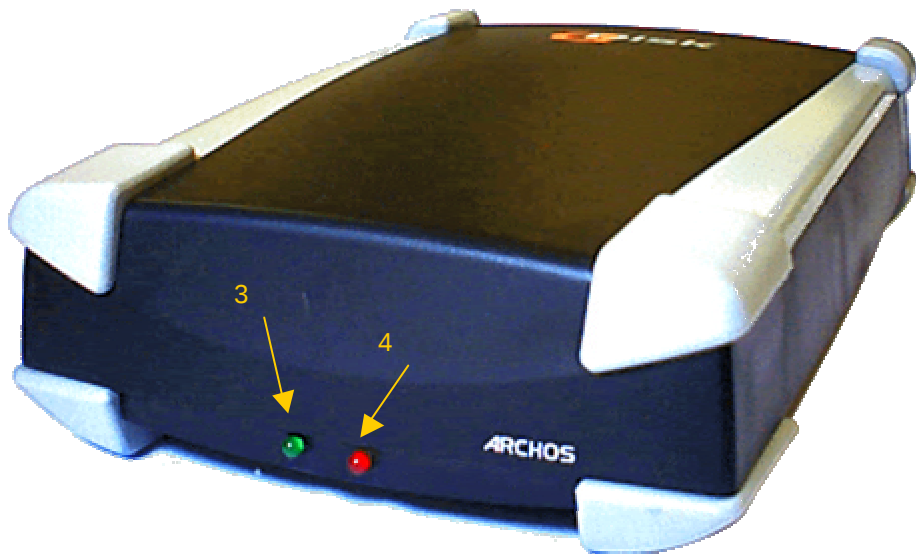


3. **Spia di alimentazione verde**

È accesa quando l'unità disco rigido è alimentata.

4. **Spia rossa di utilizzo**

È accesa quando il computer accede all'unità disco rigido.



2. Guida rapida – Installazione

2.1 Installazione dell'hardware

- Collegare l'alimentazione all'unità Qdisk.
- Controllare se la spia verde di alimentazione è accesa.
NON COLLEGARE MAI IL CAVO USB SE LA SPIA VERDE DI ALIMENTAZIONE È SPENTA.
- Collegare il cavo USB al computer.

2.2 Installazione dei driver

W98 cavo di interfaccia USB2.0 (alta velocità)

- Accendere il computer e attendere che le operazioni di avvio siano completate.
- Collegare l'altra estremità USB del cavo USB a una porta USB del computer.
- La finestra **"Nuovo componente hardware individuato"** guida l'utente durante l'installazione dei driver. Quando viene richiesto il disco dei driver, inserire il disco di installazione nell'unità floppy. Quindi completare l'installazione seguendo le istruzioni visualizzate.

WME W2000 WXP cavo di interfaccia USB2.0 (alta velocità) -

- Accendere il computer e attendere che le operazioni di avvio siano completate.
- Collegare l'altra estremità USB del cavo USB a una porta USB del computer.
- La finestra **"Nuovo componente hardware individuato"** guida l'utente durante l'installazione dei driver. I driver **"Archiviazione di massa USB"** Microsoft vengono installati automaticamente. Non è necessario alcun disco di installazione.

Per Windows 98, 98SE e ME è necessario che l'unità sia "Rimuovibile" e "Int13"

- Fare doppio clic sull'icona **"Risorse del computer"** sul desktop.
- Se QDISK è già visualizzato nella finestra **"Risorse del computer"**, saltare questo paragrafo.
- Se QDISK non viene visualizzato, è necessario dichiararlo **"Rimuovibile"** e **"Int13"**, attenendosi alla seguente procedura:
- Fare doppio clic sull'icona **"Pannello di controllo"**, quindi sull'icona **"Sistema"**.
- Fare clic sulla scheda **"Gestione periferiche"**. Espandere la linea delle **"Unità disco"** facendo doppio clic su di essa.

- Verranno visualizzate almeno due linee: una per l'unità principale e un'altra per l'unità QDISK.
- Individuare la linea relativa a QDISK: fare doppio clic su ciascuna linea, guardare la scheda **"Impostazioni"** nella finestra **"Proprietà"**. La linea relativa a QDISK non ha alcuna **"Lettera di unità"** assegnata.
- Nella scheda **"Impostazioni"** di QDISK, selezionare **"Rimuovibile"** e **"Int13"**
- Fare clic su **"OK"** e **"Chiudi"** per chiudere il gestore di sistema.
- La finestra chiede di riavviare il computer. Non rimuovere la nuova unità durante il riavvio.
- Dopo aver riavviato, QDISK viene visualizzato nella finestra **"Risorse del computer"**, con una lettera assegnata.
- Se QDISK non viene visualizzato in **"Risorse del computer"** dopo il riavvio, effettuare nuovamente l'operazione dichiarandolo **"Rimuovibile"** e **"Int13"**. QDISK verrà riconosciuto.

Per Windows 2000 o XP:

QDISK verrà installato automaticamente dai driver Microsoft predefiniti.

2.3 Formattazione di QDISK

- Aprire la finestra **"Risorse del computer"**. Fare doppio clic sull'icona del QDISK.
- Se l'unità non è stata formattata in fabbrica, viene visualizzato un messaggio che richiede di formattarla.
- Se non si desidera condividere l'unità con una nuova macchina basata su WinNT,
- consentire a Windows di formattare la nuova unità.

2.4 Inserimento o rimozione dell'unità QDISK

Per Windows 98 e 98SE

- È possibile inserire QDISK in qualsiasi momento prima o dopo l'avvio.
- Per rimuovere l'unità, interrompere l'accesso e aspettare finché la spia rossa di utilizzo non sia spenta; quindi scolgarla.

Attenzione: In ogni caso, non rimuovere mai il jack di alimentazione esterna prima di aver rimosso QDISK dalla porta del computer.

Per Windows ME, 2000 e XP

È possibile collegare il QDISK in qualsiasi momento, prima o dopo l'avvio.

Per rimuovere QDISK attenersi alla seguente procedura:

- Interrompere l'accesso a QDISK e aspettare finché la spia rossa di utilizzo non sia spenta.
- Fare clic sull'icona della "periferica" sulla barra delle applicazioni.
- Fare clic sulla finestra popup chiedendo la rimozione.
- Aspettare finché un messaggio non avverte che la rimozione è stata effettuata.



Attenzione: NON rimuovere il QDISK quando il PC vi sta accendendo. Ciò può dar luogo a perdita di dati e/o danni all'unità.

3. Supporto clienti

Per assistenza sull'uso dell'unità Jukebox, rivolgersi al rivenditore.

Per ulteriore assistenza, è possibile contattare direttamente ARCHOS tramite Web o telefono.

Supporto tecnico

Chiamare il numero	949-609-1400	(USA, Canada)
	0207-949-0115	(Regno Unito)
	0696-698-4714	(Germania)
	09-1745-6224	(Spagna)
	01-7020-0030	(Francia)
	02-4827-1143	(Italia)

per assistenza e informazioni da parte di personale tecnico specializzato.

technical-support@archos.com

(Supporto in lingua inglese)

support-technique@archos.com

(Supporto in lingua francese)

Stati Uniti e Canada

ARCHOS Technology

3, Goodyear – Unit A
Irvine, Ca 92618
USA

Europa e Asia

ARCHOS S.A.

12, rue Ampère
91430 Igny
Francia

Telefono: + 949-609-1400

Fax: + 949-609-1414

Telefono: +33 169 33 169 0

Fax: +33 169 33 169 9

Regno Unito

ARCHOS (UK) Limited

Regus House
Windmill Hill Business Park
Whitehill Way
Swindon
Wiltshire SN5 6QR
Regno Unito

Telefono: + 44 (0) 1793 44 15 10

Fax : + 44 (0) 1793 44 16 10

<http://www.archos.com>